

Umowa nr GPO-ZP.271.7.2026

zawarta w dniu 20.06 2026 r. w Gołdapi pomiędzy:

Gminą Gołdap, Plac Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap, REGON: 790671231, NIP: 8471587061 reprezentowaną przez **Konrada Kazanieckiego - Burmistrza Gołdapi** przy kontrasygnacie **Sylwii Ostrowskiej – Skarbnika Gminy Gołdap** zwaną dalej „Zamawiającym”,

a

Pracownia Różnorodności Biologicznej Paweł Pawlikowski,
NIP: 1131928453, REGON: 54182167200000 reprezentowaną przez **Pawła Pawlikowskiego**,
zwaną dalej „Wykonawcą”,
łącznie zwanych „Zamawiającym”,
o następującej treści:

Podstawą zawarcia niniejszej umowy jest zapytanie ofertowe przeprowadzone w oparciu o zarządzenie Burmistrza Gołdapi Nr 653/XII/2025 z dnia 31 grudnia 2025 r. w sprawie określenia regulaminu udzielania zamówień na dostawy, usługi i roboty budowlane realizowane przez Gminę Gołdap, których wartość nie przekracza kwoty 170 000,00 zł.

§ 1

1. Zamawiający zleca, a Wykonawca przyjmuje do wykonania zadanie opracowania dokumentu pn. **Dokumentacja przyrodnicza na potrzeby aktualizacji dwóch zespołów przyrodniczo – krajobrazowych zlokalizowanych na terenie gminy Gołdap**, zwane dalej „Przedmiotem umowy” bądź „Dokumentacją”, zgodnie z ofertą Wykonawcy stanowiącą załącznik nr 3 oraz warunkami zapytania ofertowego stanowiącego załącznik nr 1.
2. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania dokumentacji przyrodniczej Zespołu przyrodniczo krajobrazowego „Gołdapska Struga” oraz Zespołu przyrodniczo – krajobrazowego „Tatarska Góra” wraz ze wskazanymi w zamówieniu buforami. Dokumentacja ta ma posłużyć na potrzeby zmiany granic wymienionych form ochrony przyrody, co za tym idzie ma posłużyć jako dokumentacja ekspercka w celu udokumentowania przesłanek o których mowa w art. 44 ust. 4 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (t.j. Dz. U. z 2026 r. poz. 13 z późn. zm.).
3. Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot Umowy z zachowaniem terminów oraz z najwyższą starannością, efektywnością oraz zgodnie z najlepszą praktyką i wiedzą zawodową oraz zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa polskiego i wspólnotowego.



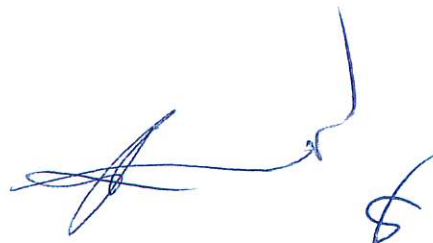
1. Wykonawca nie może bez zgody Zamawiającego powierzyć wykonania Umowy osobom trzecim. W razie powierzenia wykonania Umowy osobom trzecim Wykonawca ponosi wyłączną odpowiedzialność wobec Zamawiającego z tytułu jej wykonania.
2. Wykonawca jest zobowiązany do umożliwienia Zamawiającemu kontroli wykonywania Umowy, a w szczególności do przedstawiania wszelkich dokumentów i informacji związanych z wykonywaniem Umowy oraz składania oświadczeń wymaganych przez Zamawiającego. Zamawiający lub upoważniony przez niego podmiot ma prawo do dokonywania kontroli wykonywania Umowy w każdym momencie, a w szczególności ma prawo wglądu we wszelkie dokumenty związane z wykonywaniem Umowy przez Wykonawcę.
3. Strony w toku realizacji niniejszej Umowy komunikują się wyłącznie w języku polskim, przy czym dopuszcza się używanie określeń obcojęzycznych w zakresie określonym w art. 11 ustawy z dnia 7 października 1999 r. o języku polskim (t.j. Dz. U. z 2026 r. poz. 81). Obowiązek komunikowania się w języku polskim dotyczy wszelkich środków porozumiewania się, w tym w szczególności wszelkiej korespondencji, rozmów w trakcie spotkań, telekonferencji oraz innych rozmów przeprowadzanych pomiędzy Zamawiającym, a personelem Wykonawcy oraz innymi osobami, którymi posługuje się Wykonawca przy wykonywaniu niniejszej Umowy. Wykonawca zobowiązany jest do przekazywania Zamawiającemu wszelkiej dokumentacji w języku polskim.
4. Strony zobowiązują się dołożyć wszelkich starań celem najefektywniejszej realizacji Umowy, w szczególności polegających na niezwłocznym przekazywaniu drugiej Stronie danych i informacji mających znaczenie dla realizacji podjętych Umową zobowiązań.
5. Wykonawca oświadcza, iż przed zawarciem Umowy zapoznał się w pełni z warunkami przedstawionymi w zapytaniu ofertowym i Umowie związanymi z realizacją Przedmiotu Umowy i je akceptuje.
6. Zamawiający udzieli Wykonawcy dostępu do posiadanych informacji i dokumentów w zakresie niezbędnym do realizacji Przedmiotu Umowy z zastrzeżeniem, że nie spowoduje to utrudnień w pracy Zamawiającego.
7. Wykonawca jest zobowiązany do zachowania w tajemnicy wszelkich danych i informacji, które uzyskał podczas wykonania Umowy zgodnie z obowiązującymi przepisami.
8. Wykonawca nie spowoduje w związku z wykonywaniem usługi, o której mowa w Umowie, naruszenia jakichkolwiek praw osób trzecich.

§ 2

Strony ustalają, że dokumentacja, o której mowa w § 1 ust. 1 zostanie przekazana do Zamawiającego w sposób określony w § 3 ust. 6 Umowy do dnia **30 października 2026 r.**

§ 3

1. Należność za należyte wykonanie dokumentacji ustala się na kwotę **88 000,00. zł brutto** (słownie zł: *osiemdziesiąt osiem tysięcy złotych 00/100*).



2. Wartość wynagrodzenia, o którym mowa w ust. 1, obejmuje wszystkie koszty związane z realizacją przedmiotu Umowy, w tym wynagrodzenie za przeniesienie praw autorskich i praw zależnych w zryczałtowanej wysokości 1% wynagrodzenia, o którym mowa w ust. 1, na zasadach wskazanych w §5.
3. Wynagrodzenie płatne będzie w całości z budżetu Zamawiającego.
4. Zapłata wynagrodzenia nastąpi po zakończeniu realizacji Umowy, potwierdzonym protokołem odbioru na podstawie faktury/rachunku w terminie 21 dni od daty otrzymania faktury/rachunku. Podstawą wystawienia przez Wykonawcę faktury/rachunku jest podpisany przez Strony protokół odbioru – bez uwag przez Zamawiającego.
5. Wzór protokołu odbioru stanowi załącznik nr 2 do Umowy.
6. Wykonawca przedłoży projekt przedmiotu Umowy w wersji elektronicznej na adres Zamawiającego wskazany w § 7 ust. 3 Umowy z zachowaniem terminu określonego w § 2.
7. W przypadku przestania przedmiotu Umowy drogą pocztową decyduje data nadania (stempla pocztowego).
8. Zamawiający dokona jego oceny i przekaże Wykonawcy ewentualne uwagi lub dokona akceptacji projektu - w terminie 14 dni roboczych od dnia otrzymania projektu.
9. Po otrzymaniu akceptacji od Zamawiającego, o której mowa w ust. 8 Wykonawca przekaże dokumentację w 1 egzemplarzu w formie papierowej oraz 1 egzemplarzu w formie zapisu elektronicznego (np.: na nośniku CD/DVD lub pendrive), w terminie 5 dni roboczych od dnia otrzymania akceptacji.
10. W przypadku zgłoszenia uwag do wykonania Umowy, Wykonawca wprowadzi zgłoszone przez Zamawiającego uwagi i ponownie przedstawi Zamawiającemu do akceptacji wykonanie przedmiotu Umowy, nie później niż w terminie 7 dni roboczych od dnia otrzymania uwag od Zamawiającego.
11. Po uwzględnieniu uwag Zamawiającego Wykonawca zgłasza ponownie prace do odbioru.
12. W przypadku zgłoszenia przez Zamawiającego dalszych uwag do wykonania przedmiotu Umowy, postanowienia ust. 8-11 stosuje się jednokrotnie odpowiednio.
13. W przypadku gdy uwagi zostaną uwzględnione, uznaje się, że Wykonawca wykonał prace w pierwotnym terminie, a Zamawiający odbiera prace bez uwag.
14. W przypadku gdy Wykonawca będzie uchylał się od podpisania protokołu odbioru bez uzasadnionych powodów, Zamawiający jest uprawniony do jednostronnego dokonania odbioru.
15. Należność zostanie przekazana na rachunek bankowy Wykonawcy wskazany na fakturze/rachunku.
16. Za dzień zapłaty uznaje się dzień obciążenia rachunku Gminy Gołdap
17. Dane do wystawienia faktury/rachunku:

Odbiorca: Urząd Miejski w Gołdapi, Plac Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap, -NIP: 8470002816

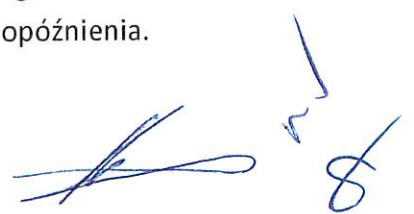
Nabywca: Gmina Gołdap, Plac Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap, NIP: 8471587061



18. W przypadku faktury wystawionej niezgodnie z obowiązującymi przepisami lub postanowieniami Umowy, jej zapłata zostanie wstrzymana do czasu otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury, faktury korygującej, lub podpisania noty korygującej, tym samym termin płatności zostanie przesunięty odpowiednio. Z tego tytułu Wykonawcy nie przysługują roszczenia z tytułu niedotrzymania terminu płatności.
19. W przypadku gdy Wykonawcą będzie osoba fizyczna nieprowadząca działalności gospodarczej Zamawiający wypłaci przysługujące Wykonawcy wynagrodzenie po odliczeniu przewidzianych prawem obciążeń zgodnie ze złożonym przez Wykonawcę oświadczeniem do celów podatkowo – ubezpieczeniowych jak dla umowy zlecenia, traktując kwotę brutto złożonej oferty jako kwotę zawierającą: wynagrodzenie wykonawcy i ewentualne składki na ubezpieczenie społeczne, których obowiązek uiszczenia leży po stronie płatnika składek (tzw. brutto brutto). W takim wypadku Strony zgodnie oświadczają, iż niniejsza Umowa nie jest umową o dzieło lub umową zleceniem, lecz umową cywilnoprawną nienazwaną. Zamawiający przekaze Wykonawcy treść oświadczenia, o którym mowa w zdaniu poprzednim.
20. Strony postanawiają, że jeżeli rachunek bankowy, którym posługuje się Wykonawca, nie będzie ujęty w wykazie podatników, o którym stanowi art. 96b ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług – tzw. „białej liście podatników VAT”, Zamawiający będzie uprawniony do wstrzymania płatności wynagrodzenia i nie będzie stanowiło to naruszenia Umowy, a Wykonawca nie będzie w takiej sytuacji domagał się od Zamawiającego odsetek za opóźnienie w zapłacie.

§ 4

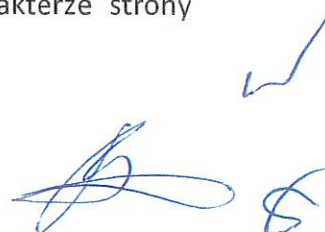
1. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną za:
- 1) nieterminowe wykonanie przedmiotu Umowy (w wykonaniu którejkolwiek terminowej czynności leżącej po stronie Wykonawcy z wyjątkiem przypadku, o którym mowa w § 8 ust. 2), w wysokości 0,5% całkowitego wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1, naliczanej za każdy rozpoczęty dzień roboczy opóźnienia;
 - 2) niewykonanie lub nienależyte wykonanie przedmiotu Umowy, w przypadkach innych niż te, które wynikają z pkt 1, w wysokości 1% wartości całkowitego wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1, za każdy przypadek niewykonania lub nienależytego wykonania przedmiotu umowy,
 - 3) rozwiązanie przez Zamawiającego Umowy ze skutkiem natychmiastowym z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy, w wysokości 20% wartości całkowitego wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1 Umowy;
 - 4) nieuwzględnienie poprawek Zamawiającego zgłoszonych w trakcie procedury odbioru - 1% całkowitego wynagrodzenia umownego brutto określonego w § 3 ust. 1 Umowy za każdy przypadek;
 - 5) nieusunięcie błędów w ramach udzielonej gwarancji w terminie, o którym mowa w § 8 ust. 2 - w wysokości 0,5% całkowitego wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1, naliczanej za każdy rozpoczęty dzień roboczy opóźnienia.



2. Zastrzeżona kara umowna nie wyłącza możliwości dochodzenia na zasadach ogólnych odszkodowania przewyższającego karę umowną.
3. Kary umowne są wymagalne z chwilą zaistnienia podstaw do ich naliczenia, bez potrzeby odrębnego wezwania do zapłaty.
4. Całkowita wartość kar umownych nie może przekroczyć 30 % wartości brutto wynagrodzenia wskazanego w § 3 ust. 1 Umowy.
5. Kary umowne są płatne poprzez potrącenie z wynagrodzenia Wykonawcy lub w przypadku braku takiej możliwości w terminie 14 dni od daty otrzymania wezwania – wedle wyboru Zamawiającego.
6. Wykonawca wyrażają zgodę na potrącenie wymagalnych kar umownych z przysługującego im wynagrodzenia.
7. Kary umowne podlegają sumowaniu, co oznacza, że naliczenie kary umownej z jednego tytułu nie wyłącza możliwości naliczenia kary umownej z innego tytułu, jeżeli istnieją ku temu podstawy.

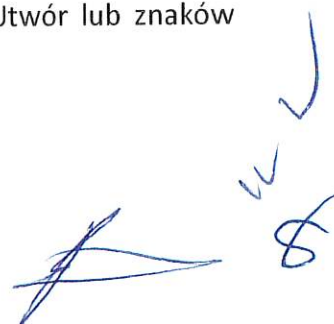
§ 5

1. Wykonawca oświadcza i gwarantuje, że przysługują mu wyłączne i nieograniczone autorskie prawa majątkowe do wykonanych w ramach Umowy:
 - 1) dokumentacji;
 - 2) fotografii;- (dalej jako „Utwór”) i że Utwór jest wolny od jakichkolwiek wad prawnych lub roszczeń osób trzecich, a korzystanie z nich przez Zamawiającego lub inne osoby nie będzie naruszać praw własności intelektualnej, ani żadnych innych praw osób trzecich, w tym praw autorskich, patentów i dóbr osobistych.
2. Wykonawca przenosi na Zamawiającego, na zasadzie wyłączności, autorskie prawa majątkowe i prawa pokrewne do Utworu powstałego w wyniku realizacji przedmiotu umowy na polach eksploatacji niezbędnych do realizacji umowy wraz z wyłącznym prawem do zezwalania na wykonywanie autorskich praw zależnych. Wykonawca przenosi na Zamawiającego własność nośników, na których Utwór utrwalono.
3. Wykonawca oświadcza i gwarantuje, że przysługują mu wyłączne i nieograniczone autorskie prawa majątkowe do Utworu i że Utwór ten wolny jest od jakichkolwiek wad prawnych lub roszczeń osób trzecich, a korzystanie z niego przez Zamawiającego lub inne osoby zgodnie z umową nie będzie naruszać praw własności intelektualnej, ani żadnych innych praw osób trzecich, w tym praw autorskich, patentów i dóbr osobistych.
4. Jeżeli Zamawiający poinformuje Wykonawcę o jakichkolwiek roszczeniach osób trzecich zgłaszanych wobec Zamawiającego w związku z Utworem, w tym zarzucających naruszenie praw własności intelektualnej, Wykonawca podejmie wszelkie działania mające na celu zażegnanie sporu i poniesie w związku z tym wszelkie koszty, w tym koszty zastępstwa procesowego od chwili zgłoszenia roszczenia oraz koszty odszkodowań, w szczególności, w razie wytoczenia przeciwko Zamawiającemu powództwa z tytułu naruszenia praw własności intelektualnej, Wykonawca wstąpi do postępowania w charakterze strony

Handwritten signature and a checkmark in blue ink.

pozwanej, a w razie braku takiej możliwości wystąpi z interwencją uboczną po stronie Zamawiającego.

5. Ponadto, jeżeli używanie Utworu stanie się przedmiotem jakiegokolwiek powództwa Strony lub osoby trzeciej o naruszenie praw własności intelektualnej, jak wymieniono powyżej, Wykonawca może na swój własny koszt wybrać jedno z rozwiązań:
 - 1) uzyskać dla Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do Utworu,
 - 2) zmodyfikować Utwór tak, żeby był zgodny z Umową, ale wolny od jakichkolwiek wad lub roszczeń osób trzecich.
6. Strony potwierdzają, że żadne z powyższych postanowień nie wyłącza:
 - 1) możliwości dochodzenia przez Zamawiającego odszkodowania na zasadach ogólnych Kodeksu cywilnego lub wykonania uprawnień przez Zamawiającego wynikających z innych ustaw;
 - 2) dochodzenia odpowiedzialności z innych tytułów określonych w Umowie, w szczególności z tytułu kar umownych.
7. Przeniesienie majątkowych praw autorskich do Utworu do nieograniczonego w czasie korzystania i rozporządzania Utworem następuje na poniższych polach eksploatacji:
 - 1) trwałe lub czasowe utrwalanie lub zwielokrotnianie w całości lub w części, jakimikolwiek środkami i w jakiejkolwiek formie, niezależnie od formatu, systemu lub standardu, w tym techniką drukarską, techniką zapisu magnetycznego techniką cyfrową lub przez wprowadzanie do pamięci komputera oraz trwałe lub czasowe utrwalanie lub zwielokrotnianie takich zapisów, włączając w to sporządzanie kopii oraz dowolne korzystanie i rozporządzanie tymi kopiami;
 - 2) wprowadzanie do obrotu, użyczanie lub najem oryginału albo egzemplarzy;
 - 3) obrót oryginałem albo egzemplarzami, na których utrwalony został Utwór;
 - 4) tworzenie nowych wersji i aktualizacji Utworu;
 - 5) publiczne rozpowszechnianie, w szczególności wyświetlanie, publiczne odtwarzanie, nadawanie i reemitowanie w dowolnym systemie lub standardzie, a także publiczne udostępnianie dzieła w ten sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i czasie przez siebie wybranym, w szczególności elektroniczne udostępnianie na żądanie;
 - 6) rozpowszechnianie w sieci Internet oraz w sieciach zamkniętych;
 - 7) rozpowszechnianie w formie druku, zapisu cyfrowego, przekazu multimedialnego;
 - 8) nadawanie za pomocą fonii lub wizji, w sposób bezprzewodowy (drogą naziemną i satelitarną) lub w sposób przewodowy, w dowolnym systemie i standardzie, w tym także przez sieci kablowe i platformy cyfrowe;
 - 9) wykorzystywanie Utworu lub jego dowolnych części do prezentacji;
 - 10) prawo do określania nazw Utworu, pod którymi będzie on wykorzystywany lub rozpowszechniany, w tym nazw handlowych, włączając w to prawo do zarejestrowania na swoją rzecz znaków towarowych, którymi oznaczony będzie Utwór lub znaków towarowych wykorzystywanych w Utworze;



- 11) wykorzystywać opracowań na własny użytek i użytek jednostek związanych, dla potrzeb ustawowych i statutowych zadań Zamawiającego, w tym w szczególności przekazać opracowania lub ich dowolną część, a także ich kopie;
 - 12) prawo do wykorzystania Utworu do celów marketingowych lub promocji, w tym reklamy, sponsoringu, promocji sprzedaży, a także do oznaczania lub identyfikacji produktów i usług oraz innych przejawów działalności, przedmiotów jego własności, a także dla celów edukacyjnych i szkoleniowych;
 - 13) prawo do rozporządzania opracowaniami Utworu oraz prawo udostępniania go do korzystania, w tym udzielania licencji na rzecz osób trzecich, na wszystkich polach eksploatacji, o których mowa powyżej.
8. Przeniesienie autorskich praw majątkowych do Utworu obejmuje również prawo do korzystania, pobierania pożytków i rozporządzania wszelkimi opracowaniami Utworu wykonanymi przez Zamawiającego lub za zgodą Zamawiającego, bez konieczności uzyskiwania zgody Wykonawcy.
 9. Przeniesienie autorskich praw majątkowych nastąpi w ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 3 ust. 1 Umowy.
 10. Skutek rozporządzający przeniesienia autorskich praw majątkowych nastąpi bezwarunkowo z chwilą podpisania Protokołu Odbioru przez Strony, w tym bez uwag i zastrzeżeń ze strony Zamawiającego. Podpisanie Protokołu Odbioru nie wyłącza uprawnienia Zamawiającego do żądania dokonania poprawek lub zmian Utworu, bądź żądania dostarczenia nowej wersji Utworu, w przypadku, gdy Utwór posiada wady fizyczne lub prawne, w szczególności nie odpowiada wymogom ustalonym przez Strony.
 11. W przypadku zaistnienia po stronie Zamawiającego potrzeby nabycia praw do Utworu na innych polach eksploatacji niż określone w ust. 7, Zamawiający zgłosi taką potrzebę Wykonawcy w terminie 14 dni od dnia zgłoszenia potrzeby zawrą umowę przenoszącą majątkowe prawa autorskie do Utworu na tych polach eksploatacji na rzecz Zamawiającego – na warunkach zgodnych z Umową, w ramach wynagrodzenia określonego w § 3 ust. 1 Umowy.
 12. Jeżeli Utwór ma wady prawne lub zdarzenia, o których mowa w ust. 4, uniemożliwiają korzystanie z Utworu i przysługujących Zamawiającemu praw, Wykonawca zobowiązany jest do dostarczenia w wyznaczonym przez Zamawiającego terminie innej wersji Utworu, wolnej od wad, spełniającej wymagania określone w umowie oraz naprawienia szkód powstałych z tego tytułu po stronie Zamawiającego. Zamawiający jest uprawniony do odstąpienia od umowy w terminie 7 dni, co nie wyłącza obowiązku zapłaty przez Wykonawcę odszkodowania, o którym mowa w zdaniu poprzednim.
 13. Wykonawca zobowiązuje się, iż nie będzie wykonywał przysługujących mu praw osobistych w sposób ograniczający Zamawiającego w wykonywaniu praw do Utworu, w szczególności Wykonawca upoważnia Zamawiającego do decydowania o publikacji Utworu i zachowaniu jego integralności.

Handwritten signature and initials in blue ink, located at the bottom right of the page. The signature is a stylized, cursive mark, and the initials '1. J' and '8' are written to its right.

14. Wykonawca zobowiązuje się do nieregistrowania jako znaków towarowych, w imieniu własnym lub na rzecz innych podmiotów, utworów graficznych lub słownych stanowiących elementy Utworu.
15. Zamawiający ma prawo do przeniesienia uprawnień i obowiązków wynikających z Umowy na osoby lub podmioty trzecie.
16. Na wniosek Zamawiającego Wykonawca zobowiązany jest w terminie 5 dni roboczych od dnia jego otrzymania wskazać pisemnie Zamawiającemu wartość autorskich praw majątkowych do poszczególnych Utworów.
17. W związku ze statusem prawnym Zamawiającego (państwowa jednostka budżetowa), dla uniknięcia wszelkich wątpliwości Strony potwierdzają, że prawa przyznane Zamawiającemu na podstawie umowy, w tym w szczególności autorskie prawa majątkowe, mogą być wykonywane przez Skarb Państwa reprezentowany przez właściwego Ministra lub inny właściwy organ, niezależnie od aktualnego statusu, kompetencji czy istnienia Zamawiającego.

§ 6

1. Zamawiający może rozwiązać Umowę ze skutkiem natychmiastowym w przypadku:
 - 1) dwukrotnego pisemnego wezwania Wykonawcy przez Zamawiającego do poprawienia jakości świadczenia usługi, nadal wykonuje ją w sposób nienależyty;
 - 2) innych rażących uchybień ze strony Wykonawcy dotyczących wykonywania Umowy;
 - 3) zostanie wszczęte wobec Wykonawcy postępowanie egzekucyjne;
 - 4) Wykonawca opóźnia się z rozpoczęciem lub ukończeniem prac tak dalece, że nie jest prawdopodobne, żeby zdołał je ukończyć w czasie wyznaczonym;
 - 5) gdy wystąpi istotna zmiana okoliczności powodująca, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili jej zawarcia;
 - 6) gdy podmiot nadzorujący działania Zamawiającego podjął decyzje wpływające bezpośrednio na realizację Umowy;
 - 7) wysokość kar umownych, przekroczy 30 % wartości wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1;
 - 8) w przypadku powzięcia informacji o zaistniałych okolicznościach uniemożliwiających z winy Wykonawcy wykonywanie przedmiotu Umowy;
 - 9) jeżeli wyjdzie na jaw, że w toku postępowania o udzielenie zamówienia, którego dotyczy Umowa, Wykonawca złożył oświadczenie niezgodne z prawdą.
2. Oświadczenie woli o rozwiązaniu umowy ze skutkiem natychmiastowym wymaga formy pisemnej pod rygorem nieważności.
3. Rozwiązanie przez Zamawiającego umowy ze skutkiem natychmiastowym nie zwalnia Wykonawcy od obowiązku zapłaty kar umownych zastrzeżonych w umowie.
4. Zamawiający rozwiązując Umowę ze skutkiem natychmiastowym będzie zobowiązany jedynie do odbioru należycie wykonanych prac oraz zapłaty wynagrodzenia za ich wykonanie.

§ 7



1. Wykonawca wykona pracę z należytą starannością, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa, biorąc pod uwagę politykę środowiskową Zamawiającego.
2. Wykonawca nie spowoduje w związku z wykonywaniem pracy, o której mowa w Umowie, naruszenia jakichkolwiek praw osób trzecich.
3. Osobami odpowiedzialnymi za prawidłową realizację przedmiotu Umowy są:
 - 1) po stronie Zamawiającego:
Pani Renata Sojkowska, tel. 87 615 60 23,
e-mail: renata.sojkowska@goldap.pl
 - 2) po stronie Wykonawcy:
Pan/Pani Paweł Pawlikowski, tel. 607 813 017 e-mail: kwiatxpaprocie@gmail.com
4. Zmiana osób określonych w ust. 3 pkt 1 i 2 nie pociąga za sobą konieczności zmiany Umowy. W przypadku takiej zmiany każda ze Stron informuje drugą Stronę, na piśmie, o nowej osobie upoważnionej do bieżącej współpracy przy wykonywaniu Umowy.
5. Wykonawca zobowiązany jest zapoznać osobę, o której mowa w ust. 3 pkt 2, a także ewentualnie inne osoby, które z ramienia Wykonawcy będą kontaktowały się z Zamawiającym – z treścią klauzuli informacyjnej, która stanowi Załącznik nr 3 do Umowy.
6. Podpis pod niniejszą Umową stanowi jednocześnie oświadczenie o wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych do celów realizacji Umowy i zapoznaniu się treścią klauzuli informacyjnej, stanowiącą integralną część Umowy.

§ 8

1. Wykonawca – gwarant udziela Zamawiającemu gwarancji na przedmiot Umowy na okres 24 miesięcy liczony od dnia podpisania bez zastrzeżeń protokołu odbioru bez uwag ze strony Zamawiającego.
2. W okresie gwarancji Wykonawca ma obowiązek bezpłatnego usunięcia wszelkich wad, jakie wystąpią w przedmiocie Umowy, w terminie nie dłuższym niż 5 dni roboczych liczonych od dnia ich zgłoszenia, z zastrzeżeniem ust. 5.
3. W przypadku niewywiązania się Wykonawcy z obowiązku, o którym mowa w ust. 2, Zamawiający będzie uprawniony do dokonania usunięcia wad na koszt i ryzyko Wykonawcy.
4. W przypadku nieterminowego wywiązania się Wykonawcy z obowiązku, o którym mowa w ust. 2, Zamawiający będzie uprawniony do naliczenia kary umownej z tytułu nieusunięcia wad terminie, zgodnie z postanowieniami § 4 ust. 1 pkt 5 Umowy.
5. W przypadku wystąpienia wad uniemożliwiających użytkowanie przedmiotu Umowy zgodnie z jego przeznaczeniem Zamawiający może żądać wykonania tego przedmiotu po raz drugi wyznaczając Wykonawcy odpowiedni termin, zachowując jednocześnie prawo domagania się od Wykonawcy naprawienia szkody wynikłej z opóźnienia.
6. Jeżeli w ramach niniejszej gwarancji łączna wartość usuniętych wad przekroczy 20% wartości przedmiotu Umowy, termin gwarancji biegnie na nowo od dnia skutecznego usunięcia ostatniej z wad, która składać się będzie na przekroczenie 20%-wej wartości przedmiotu Umowy.

Handwritten signature and initials in blue ink, located at the bottom right of the page.

7. Okres gwarancji ulega każdorazowo przedłużeniu o czas wystąpienia wady, czyli o czas liczony od dnia zgłoszenia wady przez Zamawiającego do dnia usunięcia wady.
8. Zamawiający może dochodzić roszczeń wynikających z gwarancji także po upływie okresu gwarancji, jeżeli dokonał zgłoszenia wady przed jego upływem.
9. Zgłoszenie wad przedmiotu umowy będzie następowało w formie pisemnej lub pocztą elektroniczną na adres wskazanych w § 7 ust. 3 pkt 2.
10. Zgłoszenia przesłane po godzinach pracy Wykonawcy traktowane będą jak wysłane w najbliższym dniu roboczym o godzinie rozpoczęcia pracy Wykonawcy.
11. Na podstawie art. 558 § 1 Kodeksu cywilnego Strony wydłużają okres rękojmi na przedmiot Umowy na okres równy okresowi gwarancji, o którym mowa w ust. 1.

§ 9

1. Ewentualne spory mogące powstać na tle Umowy, strony kierować mogą do sądu właściwego dla siedziby Zamawiającego.
2. Wykonawca oświadcza, że znany jest mu fakt, iż treść Umowy, a w szczególności przedmiot Umowy i wysokość wynagrodzenia, stanowią informację publiczną w rozumieniu art. 1 ust. 1 ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej (t.j. Dz.U. z 2022 r. poz. 902), która podlega udostępnieniu w trybie przedmiotowej ustawy.

§ 10

Wszelkie zmiany Umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 11

Umowa zostaje zawarta i wchodzi w życie z dniem podpisania przez ostatnią ze Stron.



Wykonawca

BURMISTRZ GOŁDAP


Konrad Kazaniecki

Zamawiający

Załączniki:

- 1) Zapytanie ofertowe.
- 2) Wzór protokołu odbioru.
- 3) Oferta Wykonawcy.

KONTRASYGNATA
SKARBNIK GMINY GOŁDAP

Sylwia Ostrowska

sprawdzono pod względem
formalno-prawnym

Z up. BURMISTRZA
mgr inż. arch. Beata Kołakowska
ARCHITEKT MIEJSKI
Kierownik Wydziału Gospodarki Przestrzennej
Ochrony środowiska i Nieruchomości

Z up. BURMISTRZA GOŁDAP
Renata Sojkowska
Główny specjalista ds. ochrony środowiska

Z up. Burmistrza Gołdapi
Monika Bogdan

GMINA GOŁDAP
Plac Zwycięstwa 14
19-500 Gołdap

Gołdap, dnia 11.06.2026 r.

ZAPYTANIE OFERTOWE
Znak postępowania: GPO-ZP.271.7.2026

Nazwa zamówienia: **Wykonanie dokumentacji przyrodniczej na potrzeby aktualizacji dwóch zespołów przyrodniczo -krajobrazowych zlokalizowanych na terenie gminy Gołdap.**

Zamawiający : **Gmina Gołdap, Plac Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap, NIP 8471587061**

e-mail do korespondencji w sprawie Zamówienia: **pom@goldap.pl**

1. Przedmiot zamówienia:

- a) Wykonanie ekspertyzy przyrodniczo-krajobrazowej dwóch obszarowych form ochrony przyrody, położonych w granicach gminy Gołdap tj.
 - Zespołu przyrodniczo-krajobrazowego „Gołdapska Struga”, o powierzchni 183 ha, powołanego Rozporządzeniem Nr 132 Wojewody Warmińsko–Mazurskiego z dnia 20 lipca 1999 r., zaktualizowany uchwałą Rady Miejskiej w Gołdapi;
 - Zespołu przyrodniczo-krajobrazowego „Tatarska Góra”, o powierzchni 575 ha, powołanego Rozporządzeniem Nr 133 Wojewody Warmińsko–Mazurskiego z dnia 20 lipca 1999 r.
- b) Wykonanie ekspertyzy przyrodniczo-krajobrazowej terenów- zgodnie z załącznikami mapowymi- w celu zmiany granic w/w obszarów tj. częściowe zniesienie zespołów i częściowe ustanowienie zespołów.

2. Podstawa opracowania

- a) Przedmiot zamówienia należy wykonać zgodnie z art. 43 i 44 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. (t.j. Dz. Urz. z 2026 poz. 13 z póź. zm.) *o ochronie przyrody*
- b) Wykonawca wykona kwerendę wszystkich dostępnych danych i publikacji naukowych niezbędnych do wykorzystania na potrzeby realizacji przedmiotu zamówienia, zwłaszcza

danych będących w dyspozycji Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Olsztynie, a także niepublikowanych dane zebrane przez organizacje przyrodnicze oraz niezrzeszonych przyrodników.

3. Zakres prac (Opis Przedmiotu Zamówienia)

W zakresie prac do realizacji przedmiotu zamówienia wchodzi:

- a) Analiza materiałów wskazanych w pkt. 2 b) oraz innych materiałów / publikacji, które zostaną wskazane w ramach kwerendy danych;
- b) Przeprowadzenie lustracji terenowej zespołów przyrodniczo-krajobrazowych z proponowanymi zmianami granic form ochrony przyrody objętych zamówieniem, która powinna obejmować następujące prace:
 - sporządzenie waloryzacji przyrodniczej i oceny aktualnego stanu ochrony przyrodniczo-krajobrazowej proponowanego obszaru na potrzeby ustanowienia form ochrony przyrody. Zakres opracowania wskazano na załączniku mapowym.
 - weryfikacja zespołów przyrodniczo krajobrazowych pod względem zagrożeń dla utraty walorów widokowych i estetycznych;
 - weryfikacja przebiegu granic istniejących zespołów z uwzględnieniem z ewentualnymi wnioskami dotyczącymi ich zmian;
 - wykonanie dokumentacji fotograficznej (zwłaszcza dokumentującej walory przyrodnicze proponowanego obszaru chronionego lub ewentualnie brak tych walorów, a także stan uwodnienia i stopień degradacji siedlisk hydrogenicznych);
 - przeprowadzenia inwentaryzacji przyrodniczej (w terminie od lipca do końca października).
- c) Dla przedmiotowych zespołów należy opracować raport, który powinien zawierać:
 - opis prac terenowych wykonanych na potrzeby realizacji zamówienia (w tym terminy wykonanych lustracji terenowych).
 - wnioski dotyczące weryfikacji terenowej oraz z analizy zgromadzonych materiałów na potrzeby realizacji zamówienia, które powinny uwzględniać: odniesienie się do celu ochrony zespołów, odniesienie się do stanu uwodnienia i stopnia degradacji walorów przyrodniczo-krajobrazowych, odniesienie się i uzasadnienia do zmiany przebiegu granic (ewentualna propozycja zmian), wraz z kartograficznym przedstawieniem

proponowanego nowego przebiegu granic.

- mapy rozmieszczenia i stanowisk (w tym punktów stwierdzeń) dla wszystkich zinwentaryzowanych gatunków roślin, zwierząt i grzybów objętych ochroną prawną, a także gatunków rzadkich i zagrożonych. Mapa nie może ograniczać się wyłącznie do zbiorowisk roślinnych i siedlisk przyrodniczych.
- Mapy rozmieszczenia gatunków które należy dostarczyć w wersji cyfrowej (jako warstwy wektorowe GIS, np. w formacie .shp lub .gpkg) w obowiązującym układzie współrzędnych (np. PL-1992 lub PL-2000) oraz w wersji rastrowej (np. GeoTIFF / PDF na podkładzie ortofotomapy lub mapy topograficznej).
- dokumentacja fotograficzna z przeprowadzonych lustracji terenowych.
- wykonanie mapy rozmieszczenia chronionych siedlisk przyrodniczych (zgodnie z Załącznikiem I Dyrektywy Siedliskowej UE).
- Wykonanie map z granicami zgodnie z Rekomendacjami Generalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w sprawie redagowania uchwał sejmików województw dotyczących parków krajobrazowych i obszarów chronionego krajobrazu oraz uchwał rad gmin dotyczących pomników przyrody, stanowisk dokumentacyjnych, użytków ekologicznych oraz zespołów przyrodniczo-krajobrazowych.
- Przygotowania uzasadnienia prawnego zgodnego z przesłankami ustawowymi (np. bezpowrotna utrata walorów lub konieczność ochrony nowo odkrytych cennych siedlisk lub walorów krajobrazowych).

4. O udzielenie zamówienia publicznego ubiegać się mogą Wykonawcy, którzy:

- Posiadają doświadczenie w sporządzaniu dokumentacji przyrodniczej minimum 10 projektowanych lub istniejących rezerwatów przyrody, użytków ekologicznych lub zespołów przyrodniczo-krajobrazowych.
- Posiadają na swoim koncie minimum 30 publikacji naukowych z zakresu ochrony przyrody.
- Przeprowadzili monitoring min. 5 siedlisk przyrodniczych Natura 2000 w oparciu o standardy Państwowego Monitoringu Środowiska (PMŚ).

Powyższe kryteria należy udokumentować:

- Wykazem wykonanych usług, zawierającym: nazwę formy ochrony, jej lokalizację, datę sporządzenia dokumentacji oraz dane zlecającego.
- Wykazem publikacji.
- Wykazem wykonanych prac monitoringowych.
- Referencjami/zaświadczeniami lub protokołami odbioru prac, wystawionymi przez zleceniodawcę – min. 5 szt.

5. INFORMACJE DODATKOWE.

- Uwarunkowania realizacji przedmiotu zamówienia określa projekt umowy – Załącznik nr 2 do zapytania ofertowego.
- Zamawiający nie dopuszcza składania ofert częściowych.
- Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych.

6. TERMIN WYKONANIA ZAMÓWIENIA

Termin wykonania zamówienia: od dnia podpisania umowy do **15.11.2026 r**

7. INFORMACJA O SPOSOBIE POROZUMIEWANIA SIĘ Z WYKONAWCAMI

- Sposób porozumiewania się pomiędzy Zamawiającym i Wykonawcą – drogą elektroniczną lub pisemną.
- Osobą uprawnioną do porozumiewania się z Wykonawcą jest:

- Renata Sojkowska – tel. 87 615 60 23, mail: renatasojkowska@goldap.p

5. OPIS SPOSOBU PRZYGOTOWANIA OFERTY

- Wykonawcy ponoszą wszelkie koszty własne związane z przygotowaniem i złożeniem oferty, niezależnie od wyniku Postępowania. Zamawiający w żadnym przypadku nie odpowiada za koszty poniesione przez Wykonawców w związku z przygotowaniem i złożeniem oferty.
- Oferta powinna być sporządzona w języku polskim, podpisana przez osobę (osoby) uprawnioną do występowania w imieniu zleceniobiorcy (w tym przypadku do oferty powinny być dołączone pełnomocnictwa sporządzone zgodnie z wymogami Kodeksu cywilnego). Wszystkie załączniki powinny być podpisane przez upoważnionego przedstawiciela. Zakres jego reprezentacji musi wynikać z załączonych dokumentów.

Wszystkie strony oferty, a także miejsca, w których wniesiono poprawki, powinny być parafowane przez osobę podpisującą ofertę.

c. Zawartość oferty:

- wypełniony formularz oferty zawierający formularz cenowy (Zał. nr 1 Zapytania);
- dokumenty potwierdzające doświadczenie zawodowe zgodnie z pkt. 4 zapytania ofertowego.

6. Ofertę należy złożyć drogą mailową na adres: pom@goldap.pl

7. MIEJSCE, TERMIN I FORMA SKŁADANIA OFERT

- Termin składania ofert upływa dnia **22.06.2026 r. do godz. 10:00**. Oferty złożone po tym terminie nie będą rozpatrywane.
- Forma składania ofert: skan wypełnionego i podpisanego formularza ofertowego należy przesać drogą mailową na adres : **pom@goldap.pl**.

8. KRYTERIA OCENY OFERT

Kryterium wyboru najkorzystniejszej oferty nastąpi wyłącznie w oparciu o kryterium: cena brutto – 100%.

Oferta, która spełniać będzie wszystkie warunki niniejszego zapytania ofertowego oraz zawierać będzie najniższą cenę zostanie wybrana jako najkorzystniejsza.

7. POSTANOWIENIA KOŃCOWE:

a) Zamawiający zastrzega prawo do:

- odwołania postępowania, unieważnienia go w całości lub w części w każdym czasie,
- żądania szczegółowych informacji i wyjaśnień od Wykonawców na każdym etapie postępowania,
- zamknięcia postępowania bez dokonania wyboru oferty,

b) Okres związania ofertą: 30 dni od daty terminu składania ofert.

Z up. BIURMISTRZA
mgr inż. arch. Beata Kołakowska
ARCHITEKT MIEJSKI
Kierownik Wydziału Gospodarki Przestrzennej
Ochrony Środowiska i Nieruchomości

Informacja o podstawie wykluczenia

Zgodnie z art. 1 pkt 3 ustawy w celu przeciwdziałania wspieraniu agresji Federacji Rosyjskiej na Ukrainę rozpoczętej w dniu 24 lutego 2022 r., wobec osób i podmiotów wpisanych na listę, o której mowa w art. 2 ustawy, stosuje się sankcje polegające m.in. na wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na podstawie ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2023 r. poz. 1605, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą Pzp”.

W związku z powyższym, Zamawiający informuje, że na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2022 r., poz. 835) z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego wykluczy:

- 1) wykonawcę oraz uczestnika konkursu wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3;
- 2) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (Dz. U. z 2022 r. poz. 593 i 655) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywistym od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3;
- 3) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2021 r. poz. 217, 2105 i 2106) jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3.

Informacje dodatkowe

Klauzula informacyjna z art. 13 RODO do zastosowania w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego

W związku z realizacją wymogów Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych „RODO”),

informujemy o zasadach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych oraz o przysługujących Pani/Panu prawach z tym związanych.

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Gmina Gołdap reprezentowana przez Burmistrza z siedzibą przy Pl. Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap, adres e-mail: pom@goldap.pl, tel. 87 615-60-00;

2. Jeśli ma Pani/Pan pytania dotyczące sposobu i zakresu przetwarzania Pani/Pana danych osobowych, a także przysługujących Pani/Panu uprawnień, może się Pani/Pan skontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych, e-mail: iod@goldap.pl.

3. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane w związku z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego, w tym w celu ewentualnego zawarcia umowy na wykonania zadania będącego celem niniejszego postępowania.

4. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit b RODO oraz art. 6 ust. 1 lit c RODO – przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze, tj. ustawy z dnia 11września 2019 roku Prawo zamówień publicznych (dalej „ustawa Pzp”), ustawy o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach oraz na podstawie art. 6 ust. 1 lit b RODO (w przypadku zawarcia umowy na wykonania zadania).

5. Podanie danych osobowych w związku udziałem w postępowaniu o zamówienia publiczne nie jest obowiązkowe, ale może być warunkiem niezbędnym do wzięcia w nim udziału. Wynika to stąd, że w zależności od przedmiotu zamówienia, zamawiający może żądać ich podania na podstawie przepisów ustawy Prawo zamówień publicznych oraz wydanych do niej przepisów wykonawczych,

6. Państwa dane pozyskane w związku z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego przekazywane będą wszystkim zainteresowanym podmiotom i osobom, gdyż co do zasady postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego jest jawne. Ograniczenie dostępu do Państwa danych o których mowa wyżej może wystąpić jedynie w szczególnych przypadkach jeśli jest to uzasadnione ochroną prywatności zgodnie z art. 18 oraz art. 74 ustawy Pzp.

Ponadto odbiorcą danych zawartych w dokumentach związanych z postępowaniem o zamówienie publiczne mogą być podmioty z którymi Administrator zawarł umowy lub porozumienia na korzystanie z udostępnianych przez nie systemów informatycznych w zakresie przekazywania lub archiwizacji danych. Zakres przekazania danych tym odbiorcom ograniczony jest jednak wyłącznie do możliwości zapoznania się z tymi danymi w związku ze świadczeniem usług wsparcia technicznego i usuwaniem awarii. Odbiorców tych obowiązuje klauzula

zachowania poufności pozyskanych w takich okolicznościach wszelkich danych, w tym danych osobowych.

W związku z jawnością postępowania o udzielenie zamówienia publicznego Państwa dane mogą być przekazywane do państw z poza EOG z zastrzeżeniem, o którym mowa powyżej.

7. W odniesieniu do danych pozyskanych w związku z prowadzonym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego przysługują Pani/Panu następujące prawa: dostępu do swoich danych oraz otrzymania ich kopii, sprostowania (poprawiania) swoich danych usunięcia danych osobowych, w sytuacji, gdy przetwarzanie danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania władzy publicznej, ograniczenia przetwarzania danych, przy czym przepisy odrębne mogą wyłączyć możliwość skorzystania z tego praw,

8. W przypadku powzięcia informacji o niezgodnym z prawem przetwarzaniu w Urzędzie Miejskim w Gołdapi Pani/Pana danych osobowych, przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego właściwego w sprawach ochrony danych osobowych tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

9. Pani/Pana dane nie będą poddawane zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również profilowaniu.

10. Jednocześnie Zamawiający przypomina o ciążącym na Pani/Panu obowiązku informacyjnym wynikającym z art. 14 RODO względem osób fizycznych, których dane przekazane zostaną Zamawiającemu w związku z prowadzonym postępowaniem i które Zamawiający pośrednio pozyska od wykonawcy biorącego udział w postępowaniu, chyba że ma zastosowanie co najmniej jedno z wyłączeń, o których mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

Gołdap, dnia

PROTOKÓŁ ODBIORU nr...
Do umowa nr GPO-ZP.271.7.2026
z dnia

W dniur. dokonano odbioru / ponownego odbioru* następujących prac:

.....
Komisja wyznaczona do odbioru przedmiotu zamówienia:

- 1).....
- 2).....
- 3).....

potwierdzają, że

1. Wykonawca (.....) przekazał przedmiot umowy/zawiadomił o ukończeniu przedmiotu umowy* w dniu 2026 r., tj. nie zachowując/zachowując* termin określony w umowie.

3. Komisja dokonała w dniu/dniach oceny zrealizowanych zadań/przedmiotu umowy pod względem poprawności i kompletności.
4. Komisja stwierdziła, że przedmiot umowy został wykonany zgodnie z postanowieniami i nie wnoszą żadnych uwag. Niniejszy protokół jest podstawą do wystawienia faktury za wykonane czynności. *

lub:

Komisja dokonała stwierdziła, braki i uchybienia w przekazanym przedmiocie umowy. Wykaz braków i uchybień został wymieniony w załączniku nr 1 do protokołu. Wyznacza się Wykonawcy dodatkowy termin (*np. 7 dni od otrzymania protokołu odbioru prac z usterkami*) na usunięcie wskazanych w protokole odbioru braków i uchybień. W przypadku stwierdzenia kolejnych braków i uchybień Zamawiający ma prawo odstąpić od umowy. *

lub:

Komisja dokonała stwierdziła, że przedmiot umowy został wykonany zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia, ale z powodu zostanie naliczona kara umowna. Niniejszy protokół jest podstawą do wystawienia faktury za wykonane czynności*

Podpis przedstawicieli Komisji

1.....

2.....

3.....,

Na tym odbiór zakończono.

Protokół został sporządzony w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach po jednym dla Zamawiającego i Wykonawcy.

Wykonawca oświadcza, że w okresie od..... do..... zrealizował przedmiot umowy

Podpis Wykonawcy:

1.....

2.....

** niepotrzebne skreślić*

Załącznik Nr 2
do Zapytania ofertowego Burmistrza Gołdapi
z dnia 11.06.2026 roku
Znak postępowania: GPO-ZP.271.7.2026

FORMULARZ OFERTOWY

DANE WYKONAWCY

Pracownia Różnorodności Biologicznej Paweł Pawlikowski

pełna nazwa Wykonawcy

Adres siedziby Wykonawcy:

Ul. Aleja Jerzego Waszyngtona 33 m 46, 04-030 Warszawa

ulica nr domu

kod pocztowy

miejsowość

607-813-017

brak

pracownia.pawlikowski@gmail.com

telefon

adres strony internetowej

e-mail

NIP: 1131928453

REGON: 54182167200000

W odpowiedzi na zapytanie ofertowe na **Wykonanie dokumentacji przyrodniczej na potrzeby aktualizacji dwóch zespołów przyrodniczo -krajobrazowych zlokalizowanych na terenie gminy Gołdap**, składamy niniejszą ofertę:

Oferujemy wykonanie przedmiotu zamówienia, zgodnie z warunkami zawartymi w opisie przedmiotu zamówienia, za cenę w wysokości:

Cena oferty brutto: 88 000 PLN

Słownie: osiemdziesiąt osiem tysięcy złotych

1. Oświadczamy, że cena brutto podana w ust. 1, zawiera wszystkie koszty wykonania zamówienia, jakie poniesie Zamawiający w przypadku wyboru niniejszej oferty.
2. Oświadczamy, że jesteśmy związani niniejszą ofertą przez okres 30 dni od upływu terminu składania ofert.
3. Oświadczamy, że zdobyliśmy konieczne informacje dotyczące realizacji zamówienia oraz przygotowania i złożenia oferty.

4. Akceptujemy wymóg wykonania przedmiotu zamówienia: **do 15 listopada 2026 r.**
5. Oświadczamy, że jeżeli w okresie związania ofertą nastąpią jakiegokolwiek znaczące zmiany sytuacji przedstawionej w naszych dokumentach załączonych do oferty, natychmiast poinformujemy o nich Zamawiającego.
6. Oświadczamy, że przedstawione w **Załączniku nr 3** do zapytania ofertowego projektowane postanowienia umowy zostały przez nas zaakceptowane. W przypadku wyboru naszej oferty zobowiązujemy się do zawarcia umowy na warunkach określonych we wzorze umowy, w miejscu i w terminie wyznaczonym przez zamawiającego.
7. Oświadczam, że wypełniłem obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO¹⁾ wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia w niniejszym postępowaniu.**

¹⁾ rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1).

** W przypadku gdy wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO treści oświadczenia wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie).

Banie Mazurskie, 21.06.2026
Miejscowość, data

.....
pieczęć podpis (-y) osoby (osób) uprawnionej (-ych)
do reprezentowania wykonawcy

Temat: Re: ZAPYTANIE OFERTOWE GPO-ZP.271.7.2026
Nadawca: Paweł Pawlikowski <kwiatxpaproci@gmail.com>
Data: 2026-06-22, 09:30
Adresat: pom@goldap.pl



g30

Szanowni Państwo,

w odpowiedzi na zapytanie ofertowe z dn.11 czerwca 2026 roku o "Wykonanie dokumentacji przyrodniczej na potrzeby aktualizacji dwóch zespołów przyrodniczo -krajobrazowych zlokalizowanych na terenie gminy Gołdap", przesyłam ofertę.

Załącznik 1 zawiera częściowo wypełnioną ewentualną umowę.

Załącznik 2 zawiera podpisany cyfrowo formularz oferty,

Załącznik 3 zawiera wykaz spełnionych wymagań względem wykonawcy,

Załącznik 4 zawiera wymagane referencje.

Z wyrazami szacunku,

Paweł Pawlikowski

czw., 11 cze 2026 o 14:12 Renata Sojkowska <renata.sojkowska@goldap.pl> napisał(a):

W załączaniu przesyłam zapytanie ofertowe na **Wykonanie dokumentacji przyrodniczej na potrzeby aktualizacji dwóch zespołów przyrodniczo -krajobrazowych zlokalizowanych na terenie gminy Gołdap.**

--

Z poważaniem,

Renata Sojkowska

Główny specjalista ds. ochrony środowiska

Urząd Miejski w Gołdapi

tel. 87 615 60 23



Mazurski zdrój

Administratorem Państwa danych osobowych przetwarzanych na potrzeby niniejszej korespondencji jest Burmistrz Gołdapi z siedzibą przy Pl. Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap. Szczegółowe informacje dotyczące zasad przetwarzania danych osobowych dostępne są na stronie internetowej www.goldap.pl w zakładce „RODO” oraz w Punkcie Obsługi Mieszkańców w Urzędzie Miejskim w Gołdapi. Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych: iod@goldap.pl.

Jeśli nie są Państwo zamierzonym adresatem niniejszej wiadomości to prosimy o niezwłoczne poinformowanie o tym nadawcy i o jej usunięcie.

Załączniki:

Załącznik nr 2.pdf	249 KB
Załącznik nr 1.docx	61,7 KB
Załącznik nr 3.pdf	199 KB
Załącznik nr 4.zip	8,0 MB

Gołdap, 24.06.2026 r.

**Protokół z czynności i oceny
z przeprowadzonego zapytania ofertowego**

zadania pod nazwą: **Wykonanie dokumentacji przyrodniczej na potrzeby aktualizacji dwóch zespołów przyrodniczo -krajobrazowych zlokalizowanych na terenie gminy Gołdap.**

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w zapytaniu ofertowym stanowiącym integralną część dokumentacji prowadzonego postępowania.

Wartość szacunkowa została ustalona w dniu 08.05.2026 r. w oparciu o rzeczywistą wartość rynkową zgodnie z art. 28 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 z póź. zm.) na kwotę 100 500,00 zł brutto.

W dniu 15.04.2025 roku wysłano ogłoszenie o prowadzonym zapytaniu ofertowym następującym wykonawcom: mail: lech.pietrzak@op.pl; kwiatxpaprocie@gmail.com, ekodokument@gmail.com

Termin składania ofert wyznaczony został na **22.06.2026 r. do godz. 10.00.**

W wyznaczonym terminie wpłynęła jedna, a otwarcie ich odbyło się **22.06.2026 r. do godz. 10.15.**

Poniżej oferta spełniaj formalne warunki zapytania ofertowego.

Ofertę wniosły:

Lp	Nazwa i adres wykonawcy	Cena oferty brutto
1	Pracownia Różnorodnością Biologiczną Paweł Pawlikowski ul. Aleja Jerzego Waszyngtona 33 m46, 04-030 Warszawa, NIP 1131928453, Regon: 54182167200000,	88 000,00

Ofertę najkorzystniejszą wybrano w oparciu o kryterium cenowe.

Wykonawcą niniejszego przedmiotu zamówienia będzie **Wykonawca nr 1** : Pracownia Różnorodnością Biologiczną Paweł Pawlikowski ul. Aleja Jerzego Waszyngtona 33 m46, 04-030 Warszawa, NIP 1131928453, Regon: 54182167200000.

Gołdap, dn. 23.06.2026 r.
Sporządził: Renata Sojkowska

BURMISTRZ GOŁDAPI


Konrad Kazaniecki

Zatwierdzam/ ~~nie zatwierdzam~~

Z up. BURMISTRZA GOŁDAP

Renata Sojkowska
Główny specjalista ds. ochrony środowiska

Z up. BURMISTRZA

mgr inż. arch. Beata Kolakowska
ARCHYTEKT MIEJSKI
Kierownik Wydziału Gospodarki Przestrzennej
Ochrony Środowiska i Nieruchomości

GMINA GOŁDAP
Plac Zwycięstwa 14
19-500 Gołdap

Gołdap, dnia 11.06.2026 r.

ZAPYTANIE OFERTOWE
Znak postępowania: GPO-ZP.271.7.2026

Nazwa zamówienia: Wykonanie dokumentacji przyrodniczej na potrzeby aktualizacji dwóch zespołów przyrodniczo -krajobrazowych zlokalizowanych na terenie gminy Gołdap.

Zamawiający : Gmina Gołdap, Plac Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap, NIP 8471587061

e-mail do korespondencji w sprawie Zamówienia: **pom@goldap.pl**

1. Przedmiot zamówienia:

- a) Wykonanie ekspertyzy przyrodniczo-krajobrazowej dwóch obszarowych form ochrony przyrody, położonych w granicach gminy Gołdap tj.
 - Zespołu przyrodniczo-krajobrazowego „Gołdapska Struga”, o powierzchni 183 ha, powołanego Rozporządzeniem Nr 132 Wojewody Warmińsko–Mazurskiego z dnia 20 lipca 1999 r., zaktualizowany uchwałą Rady Miejskiej w Gołdapi;
 - Zespołu przyrodniczo-krajobrazowego „Tatarska Góra”, o powierzchni 575 ha, powołanego Rozporządzeniem Nr 133 Wojewody Warmińsko–Mazurskiego z dnia 20 lipca 1999 r.
- b) Wykonanie ekspertyzy przyrodniczo-krajobrazowej terenów- zgodnie z załącznikami mapowymi- w celu zmiany granic w/w obszarów tj. częściowe zniesienie zespołów i częściowe ustanowienie zespołów.

2. Podstawa opracowania

- a) Przedmiot zamówienia należy wykonać zgodnie z art. 43 i 44 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. (t.j. Dz. Urz. z 2026 poz. 13 z póź. zm.) *o ochronie przyrody*
- b) Wykonawca wykona kwerendę wszystkich dostępnych danych i publikacji naukowych niezbędnych do wykorzystania na potrzeby realizacji przedmiotu zamówienia, zwłaszcza

danych będących w dyspozycji Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Olsztynie, a także niepublikowanych dane zebrane przez organizacje przyrodnicze oraz niezrzeszonych przyrodników.

3. Zakres prac (Opis Przedmiotu Zamówienia)

W zakresie prac do realizacji przedmiotu zamówienia wchodzi:

- a) Analiza materiałów wskazanych w pkt. 2 b) oraz innych materiałów / publikacji, które zostaną wskazane w ramach kwerendy danych;
- b) Przeprowadzenie lustracji terenowej zespołów przyrodniczo-krajobrazowych z proponowanymi zmianami granic form ochrony przyrody objętych zamówieniem, która powinna obejmować następujące prace:
 - sporządzenie waloryzacji przyrodniczej i oceny aktualnego stanu ochrony przyrodniczo-krajobrazowej proponowanego obszaru na potrzeby ustanowienia form ochrony przyrody. Zakres opracowania wskazano na załączniku mapowym.
 - weryfikacja zespołów przyrodniczo krajobrazowych pod względem zagrożeń dla utraty walorów widokowych i estetycznych;
 - weryfikacja przebiegu granic istniejących zespołów z uwzględnieniem ewentualnymi wnioskami dotyczącymi ich zmian;
 - wykonanie dokumentacji fotograficznej (zwłaszcza dokumentującej walory przyrodnicze proponowanego obszaru chronionego lub ewentualnie brak tych walorów, a także stan uwodnienia i stopień degradacji siedlisk hydrogenicznych);
 - przeprowadzenia inwentaryzacji przyrodniczej (w terminie od lipca do końca października).
- c) Dla przedmiotowych zespołów należy opracować raport, który powinien zawierać:
 - opis prac terenowych wykonanych na potrzeby realizacji zamówienia (w tym terminy wykonanych lustracji terenowych).
 - wnioski dotyczące weryfikacji terenowej oraz z analizy zgromadzonych materiałów na potrzeby realizacji zamówienia, które powinny uwzględniać: odniesienie się do celu ochrony zespołów, odniesienie się do stanu uwodnienia i stopnia degradacji walorów przyrodniczo-krajobrazowych, odniesienie się i uzasadnienia do zmiany przebiegu granic (ewentualna propozycja zmian), wraz z kartograficznym przedstawieniem

proponowanego nowego przebiegu granic.

- mapy rozmieszczenia i stanowisk (w tym punktów stwierdzeń) dla wszystkich zinwentaryzowanych gatunków roślin, zwierząt i grzybów objętych ochroną prawną, a także gatunków rzadkich i zagrożonych. Mapa nie może ograniczać się wyłącznie do zbiorowisk roślinnych i siedlisk przyrodniczych.
- Mapy rozmieszczenia gatunków które należy dostarczyć w wersji cyfrowej (jako warstwy wektorowe GIS, np. w formacie .shp lub .gpkg) w obowiązującym układzie współrzędnych (np. PL-1992 lub PL-2000) oraz w wersji rastrowej (np. GeoTIFF / PDF na podkładzie ortofotomapy lub mapy topograficznej).
- dokumentacja fotograficzna z przeprowadzonych lustracji terenowych.
- wykonanie mapy rozmieszczenia chronionych siedlisk przyrodniczych (zgodnie z Załącznikiem I Dyrektywy Siedliskowej UE).
- Wykonanie map z granicami zgodnie z Rekomendacjami Generalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w sprawie redagowania uchwał sejmików województw dotyczących parków krajobrazowych i obszarów chronionego krajobrazu oraz uchwał rad gmin dotyczących pomników przyrody, stanowisk dokumentacyjnych, użytków ekologicznych oraz zespołów przyrodniczo-krajobrazowych.
- Przygotowania uzasadnienia prawnego zgodnego z przesłankami ustawowymi (np. bezpowrotna utrata walorów lub konieczność ochrony nowo odkrytych cennych siedlisk lub walorów krajobrazowych).

4. O udzielenie zamówienia publicznego ubiegać się mogą Wykonawcy, którzy:

- Posiadają doświadczenie w sporządzaniu dokumentacji przyrodniczej minimum 10 projektowanych lub istniejących rezerwatów przyrody, użytków ekologicznych lub zespołów przyrodniczo-krajobrazowych.
- Posiadają na swoim koncie minimum 30 publikacji naukowych z zakresu ochrony przyrody.
- Przeprowadzili monitoring min. 5 siedlisk przyrodniczych Natura 2000 w oparciu o standardy Państwowego Monitoringu Środowiska (PMŚ).

Powyższe kryteria należy udokumentować:

- Wykazem wykonanych usług, zawierającym: nazwę formy ochrony, jej lokalizację, datę sporządzenia dokumentacji oraz dane zlecającego.
- Wykazem publikacji.
- Wykazem wykonanych prac monitoringowych.
- Referencjami/zaświadczeniami lub protokołami odbioru prac, wystawionymi przez zleceńodawcę – min. 5 szt.

5. INFORMACJE DODATKOWE.

- Uwarunkowania realizacji przedmiotu zamówienia określa projekt umowy – Załącznik nr 2 do zapytania ofertowego.
- Zamawiający nie dopuszcza składania ofert częściowych.
- Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantywnych.

6. TERMIN WYKONANIA ZAMÓWIENIA

Termin wykonania zamówienia: od dnia podpisania umowy do **15.11.2026 r**

7. INFORMACJA O SPOSOBIE POROZUMIEWANIA SIĘ Z WYKONAWCAMI

- Sposób porozumiewania się pomiędzy Zamawiającym i Wykonawcą – drogą elektroniczną lub pisemną.
- Osobą uprawnioną do porozumiewania się z Wykonawcą jest:
 - Renata Sojkowska – tel. 87 615 60 23, mail: renatasojkowska@goldap.p

5. OPIS SPOSOBU PRZYGOTOWANIA OFERTY

- a. Wykonawcy ponoszą wszelkie koszty własne związane z przygotowaniem i złożeniem oferty, niezależnie od wyniku Postępowania. Zamawiający w żadnym przypadku nie odpowiada za koszty poniesione przez Wykonawców w związku z przygotowaniem i złożeniem oferty.
- b. Oferta powinna być sporządzona w języku polskim, podpisana przez osobę (osoby) uprawnioną do występowania w imieniu zleceńbiiorcy (w tym przypadku do oferty powinny być dołączone pełnomocnictwa sporządzone zgodnie z wymogami Kodeksu cywilnego). Wszystkie załączniki powinny być podpisane przez upoważnionego przedstawiciela. Zakres jego reprezentacji musi wynikać z załączonych dokumentów.

Wszystkie strony oferty, a także miejsca, w których wniesiono poprawki, powinny być parafowane przez osobę podpisującą ofertę.

c. Zawartość oferty:

- wypełniony formularz oferty zawierający formularz cenowy (Zał. nr 1 Zapytania);
- dokumenty potwierdzające doświadczenie zawodowe zgodnie z pkt. 4 zapytania ofertowego.

6. Ofertę należy złożyć drogą mailową na adres: pom@goldap.pl

7. MIEJSCE, TERMIN I FORMA SKŁADANIA OFERT

- Termin składania ofert upływa dnia **22.06.2026 r. do godz. 10:00**. Oferty złożone po tym terminie nie będą rozpatrywane.
- Forma składania ofert: skan wypełnionego i podpisanego formularza ofertowego należy przesać drogą mailową na adres : pom@goldap.pl.

8. KRYTERIA OCENY OFERT

Kryterium wyboru najkorzystniejszej oferty nastąpi wyłącznie w oparciu o kryterium: cena brutto – 100%.

Oferta, która spełniać będzie wszystkie warunki niniejszego zapytania ofertowego oraz zawierać będzie najniższą cenę zostanie wybrana jako najkorzystniejsza.

7. POSTANOWIENIA KOŃCOWE:

a) Zamawiający zastrzega prawo do:

- odwołania postępowania, unieważnienia go w całości lub w części w każdym czasie,
- żądania szczegółowych informacji i wyjaśnień od Wykonawców na każdym etapie postępowania,
- zamknięcia postępowania bez dokonania wyboru oferty,

b) Okres związania ofertą: 30 dni od daty terminu składania ofert.

Z up. **BURMISTRZA**
mgr inż. arch. *Beata* Kołakowska
ARCHITEKT MIEJSKI
Kierownik Wydziału Gospodarki Przestrzennej,
Ochrony Środowiska i Nieruchomości

Informacja o podstawie wykluczenia

Zgodnie z art. 1 pkt 3 ustawy w celu przeciwdziałania wspieraniu agresji Federacji Rosyjskiej na Ukrainę rozpoczętej w dniu 24 lutego 2022 r., wobec osób i podmiotów wpisanych na listę, o której mowa w art. 2 ustawy, stosuje się sankcje polegające m.in. na wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na podstawie ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2023 r. poz. 1605, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą Pzp”.

W związku z powyższym, Zamawiający informuje, że na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2022 r., poz. 835) z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego wykluczy:

- 1) wykonawcę oraz uczestnika konkursu wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3;
- 2) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (Dz. U. z 2022 r. poz. 593 i 655) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywistym od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3;
- 3) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2021 r. poz. 217, 2105 i 2106) jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3.

Informacje dodatkowe

Klauzula informacyjna z art. 13 RODO do zastosowania w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego

W związku z realizacją wymogów Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych „RODO”),

informujemy o zasadach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych oraz o przysługujących Pani/Panu prawach z tym związanych.

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Gmina Gołdap reprezentowana przez Burmistrza z siedzibą przy Pl. Zwycięstwa 14, 19-500 Gołdap, adres e-mail: pom@goldap.pl, tel. 87 615-60-00;

2. Jeśli ma Pani/Pan pytania dotyczące sposobu i zakresu przetwarzania Pani/Pana danych osobowych, a także przysługujących Pani/Panu uprawnień, może się Pani/Pan skontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych, e-mail: iod@goldap.pl.

3. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane w związku z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego, w tym w celu ewentualnego zawarcia umowy na wykonania zadania będącego celem niniejszego postępowania.

4. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit b RODO oraz art. 6 ust. 1 lit c RODO – przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze, tj. ustawy z dnia 11 września 2019 roku Prawo zamówień publicznych (dalej „ustawa Pzp”), ustawy o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach oraz na podstawie art. 6 ust. 1 lit b RODO (w przypadku zawarcia umowy na wykonania zadania).

5. Podanie danych osobowych w związku udziałem w postępowaniu o zamówienia publiczne nie jest obowiązkowe, ale może być warunkiem niezbędnym do wzięcia w nim udziału. Wynika to stąd, że w zależności od przedmiotu zamówienia, zamawiający może żądać ich podania na podstawie przepisów ustawy Prawo zamówień publicznych oraz wydanych do niej przepisów wykonawczych,

6. Państwa dane pozyskane w związku z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego przekazywane będą wszystkim zainteresowanym podmiotom i osobom, gdyż co do zasady postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego jest jawne. Ograniczenie dostępu do Państwa danych o których mowa wyżej może wystąpić jedynie w szczególnych przypadkach jeśli jest to uzasadnione ochroną prywatności zgodnie z art. 18 oraz art. 74 ustawy Pzp.

Ponadto odbiorcą danych zawartych w dokumentach związanych z postępowaniem o zamówienie publiczne mogą być podmioty z którymi Administrator zawarł umowy lub porozumienia na korzystanie z udostępnianych przez nie systemów informatycznych w zakresie przekazywania lub archiwizacji danych. Zakres przekazania danych tym odbiorcom ograniczony jest jednak wyłącznie do możliwości zapoznania się z tymi danymi w związku ze świadczeniem usług wsparcia technicznego i usuwaniem awarii. Odbiorców tych obowiązuje klauzula

zachowania poufności pozyskanych w takich okolicznościach wszelkich danych, w tym danych osobowych.

W związku z jawnością postępowania o udzielenie zamówienia publicznego Państwa dane mogą być przekazywane do państw z poza EOG z zastrzeżeniem, o którym mowa powyżej.

7. W odniesieniu do danych pozyskanych w związku z prowadzonym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego przysługują Pani/Panu następujące prawa: dostępu do swoich danych oraz otrzymania ich kopii, sprostowania (poprawiania) swoich danych usunięcia danych osobowych, w sytuacji, gdy przetwarzanie danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania władzy publicznej, ograniczenia przetwarzania danych, przy czym przepisy odrębne mogą wyłączyć możliwość skorzystania z tego praw,

8. W przypadku powzięcia informacji o niezgodnym z prawem przetwarzaniu w Urzędzie Miejskim w Gołdapi Pani/Pana danych osobowych, przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego właściwego w sprawach ochrony danych osobowych tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

9. Pani/Pana dane nie będą poddawane zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również profilowaniu.

10. Jednocześnie Zamawiający przypomina o ciążyącym na Pani/Panu obowiązku informacyjnym wynikającym z art. 14 RODO względem osób fizycznych, których dane przekazane zostaną Zamawiającemu w związku z prowadzonym postępowaniem i które Zamawiający pośrednio pozyska od wykonawcy biorącego udział w postępowaniu, chyba że ma zastosowanie co najmniej jedno z wyłączeń, o których mowa w art. 14 ust. 5 RODO.